



Генеральная Ассамблея

Distr.: General

26 July 2016

Russian

Original: English

Семьдесят первая сессия

Пункт 127(п) предварительной повестки дня*

Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и региональными и другими организациями

Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией по запрещению химического оружия

Записка Генерального секретаря

1. В соответствии с положениями пункта 1 статьи IV Соглашения о взаимоотношениях между Организацией Объединенных Наций и Организацией по запрещению химического оружия (резолюция 55/283, приложение) настоящим Генеральной Ассамблее препровождается доклад Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО) об осуществлении Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении за 2014 год. По просьбе ОЗХО настоящим препровождается также проект ее доклада за 2015 год, чтобы государства-члены располагали самой последней информацией.

2. Поскольку имеется лишь ограниченное количество экземпляров этих докладов, их полное распространение оказалось невозможным. Поэтому делегациям предлагается во время обсуждения этого пункта повестки дня иметь при себе переданные им экземпляры.

* A/71/150.

